

KENYATAAN SEBUTHARGA

Bilangan Aduan

Bilangan Sebutharga

1 Kerja yang dicadangkan

2 Segala penjelasan jika ada boleh dirujuk kepada yang dipertanggungjawabkan (O.I.C)

3 Sebutharga hendaklah dimasukkan kedalam peti sebutharga yang disediakan.

4 Sebutharga akan diterima sehingga

5 Pengerusi tidak akan terikat untuk menerima sebarang tawaran atau tawaran yang temurah.

6 Penawar yang mempunyai syarikat **bukan sendirian berhad** mestilah menyertakan salah satu salinan asal sijil-sijil berikut:

- i. Sijil Perniagaan (16 & 17) yang sah;
- ii. Sijil Pendaftaran Kementerian Pembangunan yang sah dengan kategori/kelas
- iii. Lain-lain sijil yang berkenaan

| | |
|----------------|--------|
| B01 / KA 01 | I & II |
|----------------|--------|

7 Penawar yang mempunyai syarikat **sendirian berhad** mestilah menyertakan salah satu salinan asal sijil-sijil berikut:

- i. Sijil Pendaftaran Kementerian Pembangunan yang sah dengan kategori/kelas
- ii. Sijil Penubuhan syarikat Sendirian Berhad (Incorporation);
- iii. List of Directors' (Form X);
- iv. Lain-lain sijil yang berkenaan

| | |
|----------------|--------|
| B01 / KA 01 | I & II |
|----------------|--------|

8 Sebutharga mestilah dibuat diatas borang-borang yang tercetak yang mana boleh didapati daripada kaunter Unit Tawaran & Sebutharga Jabatan Perancangan dan Pengurusan Estet, Kementerian Pendidikan, Negara Brunei Darussalam.

9 Sebutharga mestilah dimasukkan kedalam sampul surat yang tertutup tanpa membubuh nama penawar atau bentuk pengenalan. Sampul-sampul surat tersebut mestilah dialamatkan kepada :-

**JAWATANKUASA SEBUTHARGA PROGRAM 2
PERANCANGAN SEKTOR, PEMANTAUAN DAN PERKEMBANGAN SISTEM
BLOK 'D' TINGKAT 2 (PETISURAT SEBUTHARGA)
KEMENTERIAN PENDIDIKAN
JALAN LANDASAN LAMA, BANDAR SERI BEGAWAN, BB 3510
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM**



Pada bahagian atas sampul surat tersebut mestilah ditulis dengan perkataan :-

Bilangan Sebutharga :

Tarikh Tutup :

DP/JKSH/ 092 (JPPE-SEPT-2020)

14/09/2020

Projek :

UPGRADING WORKS TO OUTDOOR SPORTS COURT AT RIMBA I SECONDARY SCHOOL,
GADONG. NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

b.p. Pengarah

Jabatan Perancangan dan Pengurusan Estet
Kementerian Pendidikan Negara Brunei Darussalam.

Tarikh: 3/9/2020

INSTRUCTIONS TO TENDERERS

1.0 QUOTATION DOCUMENTS

- 1.1 Tenderers will each be provided with The Quotation Document, which shall consists of :
- a) Instructions To Tenderers
 - b) Form of Quotation (Part A)
 - c) Terms of Quotation (Part B)
 - d) Particular Specification (if necessary)
 - e) Summary of Quotation (Works/Supply/Services)
 - f) Schedule of Works (for Term Contract only)
 - g) Information on the Distribution of Labour Quota
 - h) Declaration Form
 - i) Attachment C, C1 & C2

2.0 SUBMISSION OF QUOTATION

- 2.1 Tenderers are to submit a set of the Quotation Document duly completed in a sealed envelope marked,

QUOTATION : **DP/JKSH/ 092 (JPPE-SEPT-2020)**

QUOTATION FOR : **UPGRADING WORKS TO OUTDOOR SPORTS COURT AT RIMBA I
SECONDARY SCHOOL, GADONG. NEGARA BRUNEI DARUSSALAM**

To:

**JAWATANKUASA SEBUTHARGA PROGRAM 2
PERANCANGAN SEKTOR, PEMANTAUAN DAN PERKEMBANGAN SISTEM
BLOK 'D' TINGKAT 2 (PETISURAT SEBUTHARGA)
KEMENTERIAN PENDIDIKAN
JALAN LANDASAN LAMA, BANDAR SERI BEGAWAN, BB 3510
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM**

on : 14/09/2020, not later than 10.00 a.m.

- 2.2 In the case of a Quotation not being delivered by hand, the Tenderer must arrange for his/her quotation and other documents to be posted in time to reach the stipulated place not later than the time stated.
- 2.3 Any Quotation received after the stipulated time, from whatever cause arising, will not be considered.
- 2.4 In no case will the Government be responsible for any expense or loss incurred by a Tenderer in the preparation of this Quotation.
- 2.5 The Government shall disqualify Quotation with amendment of Quotation Prices using correcting fluid or other erasing agent. Any amendment shall be made by duly crossing out the original figures and writing the amendment figures above or adjacent to the original figures. All amendment shall be duly signed and stamped by the Tenderer.
- 2.6 All written information/prices and signatures are preferably be in BLUE INK. NO RED AND GREEN INK ALLOWED.

INSTRUCTIONS TO TENDERERS

3.0 VALIDITY OF QUOTATION

- 3.1 Tenders shall remain valid for **SIX 6 MONTHS from the final date of submission of Quotation and no Tenderer may withdraw his Quotation within that Period.** The Superintending Officer shall reserve the rights to extend (or not extending) the tender validity period.

4.0 SITE VISIT

- 4.1 The tenderer shall be deemed to have visited the site while preparing the Quotation to ascertain himself the extent of the works involved, the nature of the working conditions and make himself thoroughly acquainted with any site restrictions, obstructions and all other details liable to affect his Quotation, and allow for the same in his Quotation, as no claim for extra payment regarding lack of information and knowledge in respect of the above shall be entertained.
- 4.2 The Tenderer shall also be responsible for making all the necessary arrangements with the Superintending-Officer in visiting the site (i.e. date and time of visit).

5 TENDERER'S RESPONSIBILITIES

- 5.1 Each Tenderer is held to have checked all pages as stated in the Contents of the Quotation Document and is to refer to the Superintending Officer for any missing or damaged pages, missing or damaged drawings or duplication.
- 5.2 No alterations or qualifications of any kind whatsoever may be made by the Tenderer to the text of the Quotation Documents. Any alteration or qualification made by the Tenderer shall be ignored and the original text shall be adhered to.
- 5.3 Any unauthorized condition, limitation or provision attached to the Quotation, or in any covering letter, shall be ignored and may result in the rejection of the Quotation.
- 5.4 Tenderers are instructed to treat this Quotation as strictly confidential and not to reveal anything about this Quotation either to the public or to the press.

6.0 DISCREPANCIES AND ERRORS

- 6.1 Should the Tenderer find any discrepancies, deviations, errors or omissions in the Quotation Documents prior to submitting his Tender, he shall notify the Superintending Officer in writing thereof before the Closing Date of Quotation.
- 6.2 Should the Tenderer make any errors in his extensions and/or in carrying forward to the "Total Amount of Quotation" or any obvious pricing errors, such errors shall be so rectified and adjusted that when correctly calculated, **the total to the "Total Amount of Quotation shall represent the same amount as that tendered by the Tenderer in the "Form of Quotation". The Form of Quotation shall take precedent to the Total Amount of Quotation.**

INSTRUCTIONS TO TENDERERS

- 6.3 Any errors or omissions in the Tenderer's rates and extensions in the Quotation Documents shall be rectified and adjusted such that the total amount shall be the same amount as that in the Form of Quotation as tendered by the Tenderer.
- 6.4 Tenderers are advised that the rates inserted in the Quotation must correctly reflect the cost of the works. If during evaluation of Quotation, rates are found, which, in the Superintending Officer's opinion, do not correctly reflect the cost of the particular item, the Quotation may be rejected or if considered for acceptance, shall be subject to adjustment of rates with prior agreement from the Tenderer, to provide a more equitable distribution of cost.

7.0 AMENDMENT OF QUOTATION PRICES

- 7.1 All prices shall **be written in permanent ink, preferably in BLUE INK except (GREEN AND RED INK ALLOWED).**
- 7.2 The Government shall **disqualify Quotation with amendment of Quotation Prices using Correcting Fluid or other erasing agent.** Any amendment shall be made by duly crossing out the original figures and writing the amended figures above or adjacent to the original figures. All amendment shall be duly signed by the Tenderer.

8.0 QUOTATION TO BE ON A FIRM PRICE BASIS

- 8.1 The Tender shall be made on the basis of the rates and prices in the Quotation Documents being firm and not subjected to any fluctuation in wage rates, prices of materials or any other costs.

9.0 AUTHORISED SIGNATORIES

- 9.1 Attestation of the "Form of Quotation", together with all appendices thereto the Quotation Documents shall only be signed by the Chairman, Managing Director, Partner, Sole Proprietor, or whoever the authorized signatories, Letter of Authorization shall be submitted with the Quotation. Such signature shall acknowledge that all details, prices and other particulars submitted with this Quotation have been checked, discussed, verified and agreed with him.
- 9.2 Tenderers shall submit with their Quotation a copy of the latest "Contractor's Registration Certificate", "Business Name Act Section 16 and 17" and "Particulars of Directors or Managers and of Any Changes Therein", where applicable.

Tenderers shall ensure that the name(s) stated in the aforesaid documents together with that in the Tenderer's Company Seal shall be the same as that stated in the "Contractor's Registration Certificate". All certificates must be valid at the time of tendering. Any invalid or non-compliance with this condition shall render the Tender liable to rejection. Any change to the sub-contractors must be informed in writing to the Superintending office for approval.

INSTRUCTIONS TO TENDERERS

10.0 ACCEPTANCE OR REJECTION OF QUOTATION

- 10.1 Award of this Quotation shall not be based solely on the financial aspects but consideration shall be of organizational, programming and technical competence as demonstrated by the Tenderers in their overall Quotation submission.
- 10.2 The Government shall not bind itself to accept the lowest or any Quotation and no reasons shall be given for rejecting any Quotation.
- 10.3 It shall be the Tenderer's responsibilities to ensure that he shall comply with the current Government Regulations being enforced.

11.0 ADDENDA

- 11.1 Prior to the Date of Submission of the Quotations, the Superintending Officer may issue addenda to clarify or modify the Quotation Documents. A copy of each addendum shall be issued to every Tenderer, and shall become part of the Quotation Documents. Receipt of each addendum must be acknowledged on the form issued with the Addendum.

12.0 UNDERTAKINGS

- 12.1 In the event of a contract being awarded, any undertakings made by the Tenderer either at the Quotation assessment and recommendation interviews or in any subsequent correspondence, shall be incorporated into and shall form part of the Contract.

13.0 INFORMATION AND FULLY PRICED DOCUMENT

- 13.1 Tenderers are to submit with their quotation the information requested in the specification.
- 13.2 Failure to complete the "Form of Quotation", the "Additional Information to be supplied by the Tenderers" and any Quotation without the accompanying fully priced Summary of Quotation is liable to disqualification.

INSTRUCTIONS TO TENDERERS

14.0 RATES AND PRICES

- 14.1 The rates set down against each item in the Quotation Document, unless expressly provided to the contrary, shall be deemed to include for the supply of materials including cutting and waste, loading, unloading, storage, packing, carriage and cartage, hoisting, all labor for fabricating, setting, fitting and fixing in position, use of plant, supervision, establishment charges, duty, profit and any other expense and everything else necessary for the due and proper completion of each item.

The value of any items which are not priced or have dashes or suitable marks inserted in the cash columns shall be deemed to be of no value, or have been allowed for in the prices of other items elsewhere in the Quotation. No claim for payment in respect of unpriced items shall be admitted.

- 14.2 Lump sums are not to be given when unit rates are applicable. Group of items are not to be bracketed together and lump sum amount given.

15.0 OTHERS

- 15.1 **DAYS AND HOURS OF WORKING** - No work shall be done on:

- i) **Sunday and Friday**
- ii) **Any Public Holidays or**
- iii) **Between school hours (From 7.00 am to 12.00 pm) WITHOUT THE WRITTEN PERMISSION OF SUPERINTENDING OFFICER**

- 16.0 The Instruction to tenderers in so far as they affect the execution of the contract and shall be deemed to form part of the contract.

FAKSIMILE : 2380134
TELEFON : 2381133



جابتن قرنچغن دان قغوروسن ايسيتت
كمنترين قنديديقن، نكارا بروني دارالسلام

JABATAN PERANCANGAN DAN PENGURUSAN ESTET
KEMENTERIAN PENDIDIKAN
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

FORM OF QUOTATION

Quotation No : **DP/JKSH/092 (JPPE-SEPT-2020)**
Open On : **07/09/2020**
Closed On : **14/09/2020**



1. _____
2. _____
3. _____

FOR OFFICIAL USE ONLY

Quotation For : **UPGRADING WORKS TO OUTDOOR SPORTS COURT AT RIMBA I SECONDARY SCHOOL, GADONG. NEGARA BRUNEI DARUSSALAM**

PART A - AGREEMENT

All written information/prices and signatures are preferably be in **BLUE INK**.
RED AND GREEN INK ARE NOT ALLOWED.

1.0 On behalf of (Name of Contractor) _____
I, the undersigned, agree to carry out the above Works/Service/Supply* for a sum of
B\$ _____ (Brunei Dollars _____)
within a period of **90** Days / ~~Weeks~~ / ~~Months~~* in accordance with the terms and
conditions (PART C - APPENDIX)

2.0 Name & Signature : _____
As Owner /Director* (_____)

2.1 IC No. : _____

2.2 Name & Signature : _____
of Witness (_____)

2.3 IC No. : _____

2.4 Address : _____

2.5 Telephone No. : _____ (Office) / _____ (H/P)

2.6 Date : _____

* Delete as necessary

IMPORTANT NOTE :

1. All Contractors must submit and complete this form.
2. Failure to submit and complete this form is liable to disqualification as per stated in clause 13.0 under Instruction to Tenderers.
3. Any admendments are to be in accordance as per stated in Clause 7.0 under Instruction to Tenderers.



PART B - TERMS OF QUOTATION

1.0 BASIS OF QUOTATION, OVERALL OBLIGATIONS AND ADMINISTRATION

1.1 Overall Obligations of the Government:

- 1.1.1 To provide access at proper times for the Contractor to do his work.
- 1.1.2 To provide all information and facilities stated in this contract to enable the Contractor to do his work.
- 1.1.3 To pay the Contractor as provided in this Contract.
- 1.1.4 To assign a Superintending Officer to administer this Contract.
- 1.1.5 May take out or renew insurances referred to in Clause 1.2.4 below if the Contractor fails to do so.

1.2 Overall Obligations of the Contractor:

- 1.2.1 To finish the Works to the quality standards provided in this Contract within the timeframes and completion period provided in this Contract.
- 1.2.2 To cooperate with all other Contractors working on the project and not to disrupt them or cause damage to them.
- 1.2.3 To provide a collateral warranty containing a similar obligation as under this Contract directly to a third party if requested by the Superintending Officer.
- 1.2.4 To provide and maintain valid Contractor's all risks insurance policy at all times.

1.3 Instructions & Certifications

- 1.3.1 The Superintending Officer can issue instructions and certifications including job orders to the Contractor on anything relating to the Works.
- 1.3.2 All instructions, certifications and job orders must be in writing, dated and clearly identified as Superintending Officer's instructions, certifications or job orders.
- 1.3.3 The Contractor must comply with all instructions, certifications and job orders issued by the Superintending Officer.
- 1.3.4 The Superintending Officer may arrange others to complete the Works if the Contractor fails to comply with Clause 1.3.3, and the Contractor shall pay for all extra costs incurred.

2.0 QUALITY, HEALTH AND SAFETY

2.1 Quality

- 2.1.1 The Contractor must do his work based on the documents referred to in this Contract and other instructions and information given to him by the Superintending Officer.
- 2.1.2 If any of the Works is not done according to this Contract or if there is any other breach of this Contract by the Contractor, the Superintending Officer must inform the Contractor of the shortfall(s). The Contractor must rectify the shortfall(s).
- 2.1.3 If the Contractor does not rectify the shortfall(s), The Superintending Officer may arrange others to rectify the shortfall(s). The Superintending Officer can also certify either:
 - (a) The cost of rectifying such shortfall(s); or
 - (b) The reduced value of the completed Works due to such shortfall(s) as provided in the payment certification clause.
- 2.1.4 The Superintending Officer can continue to do this throughout the project and during the Defects Liability Period (as stated in the Appendix) after the Superintending Officer confirms the Works is complete as provided in the completion clause.

2.2 Variations To Work

- 2.2.1 The Superintending Officer can issue instructions to vary the Works to be done.
- 2.2.2 If the Superintending Officer instructs the Contractor to vary any of the Works and there is a financial impact, the Superintending Officer must certify the value of the variation work as provided in the payment certificate clause.
- 2.2.3 The Superintending Officer must value the variation work using the Summary of Works rates. If there are no Summary of Works rates then using schedule of rates or if neither are available using fair market rates.
- 2.2.4 This shall be done in a written certificate clearly identified as Variation Order Certificate.

2.3 Health and Safety

- 2.3.1 The Contractor must keep the site clean and safe at all times.
- 2.3.2 The Contractor must comply with all laws and regulations relating to Health and Safety Act, if any.
- 2.3.3 All works inside administration block, classrooms and science lab and other school buildings shall only be carried out after normal school hours.
- 2.3.4 Contractor to comply with Occupational Safety & Health Specifications. All costs are deemed to be included in the quoted said work.
- 2.3.5 The contractor shall implement and maintain all times a Safety and Health Management System for the purpose of ensure the safety and protecting the health of every person within the worksites, whether or not the person is at work or is an employee of the contractor.
- 2.3.6 Contractor to wear proper identification card and attire at all time when inside the premises and fill in visitor's book at the administration prior commencing with works.

3.0 TIME OBLIGATIONS

3.1 Starting, Progress and Finishing

- 3.1.1 If not stated in this Contract, the Contract Administrator will inform the Contractor when to start work in writing.
- 3.1.2 The Contractor must progress with the Works in a regular and diligent manner.
- 3.1.3 The Superintending Officer can instruct the Contractor to stop and restart at any time.
- 3.1.4 The Contractor must finish all the Works within the deadlines stated in this Contract or as instructed by the Superintending Officer.

3.2 Adjusting Time for Completion

- 3.2.1 If the Government or Superintending Officer or anyone within either of their responsibility or control (which includes other contractors on site), or anything beyond the Contractor's control, disrupts the Contractor from finishing within the completion period, the Superintending Officer must assess the impact of this disruption on the Contractor's work to be done.
- 3.2.2 If any Completion Date is affected the Superintending Officer must adjust the Completion Date.
- 3.2.3 This must be done in a written certificate clearly identified as Extension of Time Certificate.
- 3.2.4 The Contractor may apply in writing to work in the school premise(s) after 6pm.

3.3 Completion

- 3.3.1 When the Contractor practically completes all the Works, he may inform the Superintending Officer stating he has completed.
- 3.3.2 The Superintending Officer must decide when the Works was actually practically completed by the Contractor.
- 3.3.3 This decision must be in a written certificate clearly identified as Certificate of Practical Completion.
- 3.3.4 The Superintending Officer must decide when all obligations of the Contractor are fully discharged.
- 3.3.5 This decision must be in a written certificate clearly identified as a final completion certificate.
- 3.3.6 This must be done after the end of Defects Liability Period (as stated in the Appendix) or when the Contractor has rectified all the shortfall(s) including Works that is not according to this Contract and any other breach of Contract by the Contractor identified by the Superintending Officer, whichever is later.

3.4 Delayed Completion

- 3.4.1 If the Contractor does not finish within any deadline he shall pay Liquidated and Ascertained Damages due to the delay to the Government as provided in the payment certification clause.
- 3.4.2 Liquidated and Ascertained Damages is calculated for delay between when the Contractor should have completed the Works and when he actually completes the Works.

4.0 PAYMENT CERTIFICATION

4.1 Claims and Payment Certificate

- 4.1.1 The Contractor must submit a claim for the Works done before payment certificate can be issued.

4.2 Contents of Payment Certificate:

- 4.2.1 The payment certificate must include the following:
- 4.2.2 Add the following:
 - (a) Cumulative value of the Works done. This is valued based on Summary of Works rates or schedule of rates, if any. If none, then valued based on fair market rates.
 - (b) Value of variation work properly instructed by the Superintending Officer and properly done by the Contractor.

- 4.2.3 Deduct the following:
- (a) Liquidated and Ascertained Damages for delayed completion. Liquidated and Ascertained Damages is calculated for delay between when the Contractor should have completed the Works and when he actually practically completes the Works.
 - (b) The value of any shortfall(s) due to work done according to this Contract or due to any other breach of this Contract by the Contractor which the Superintending Officer has informed the Contractor. If the Contractor does not rectify the shortfall(s) the Superintending Officer can certify either:
 - (i) The cost of rectifying such shortfall(s) by others; or
 - (ii) The reduced value of the completed Works due to such shortfall(s) as stated in the Appendix.
 - (c) A percentage of the sum of total additions above will be retained (as the Retention Sum) and released after the end of Defects Liability Period or when the Contractor rectified all the shortfall(s) including work that is not done according to this contract and any other breach of contract by the Contractor identified by the Superintending Officer.
- 4.2.4 The Net Amount Payable is the amount the Government must pay to the Contractor. This is calculated by:
- (i) Adding the total under additions above;
 - (ii) Deducting the total of all deductions above; and
 - (iii) Deducting the cumulative amount certified previously.
- 4.2.5 The Superintending Officer may deduct any monies owed by the Contractor to the Government under this or any contract from the Contractor's payments.

5.0 TERMINATION OF CONTRACT

- 5.1 If the Contractor:
- (a) Suspends the Works before completion without any reasonable cause;
 - (b) Fails to proceed with the Works within the time stated in the Contract Administrator's instructions;
 - (c) Fails to comply with the Superintending Officer instructions;
- for fourteen (14) days after a notice sent to the Contractor, the Superintending Officer can determine this contract by a written notice.
- 5.2 If the Contractor:
- (a) Becomes bankrupt; or
 - (b) Goes into liquidation; or
 - (c) Is guilty of any offence under the Prevention of Corruption Act (Chapter 131) or an offence under sections 161 to 165 or 213 to 215 of the penal code (Chapter 22).
- this Contract is terminated by a written notice.
- 5.3 In either (5.1) or (5.2) above, the Superintending Officer may complete the Works by other ways and the Contractor shall pay for all extra costs incurred.

PART C - APPENDIX

| | | |
|------------|--|-------------------------------|
| 1.0 | Completion Date: | <u>90</u> Days /Weeks /Months |
| 2.0 | Liquidated and Ascertained Damages (LAD): (If none stated, then the Superintending Officer may certify a reasonable sum as compensation for delay) | B\$ <u>25.00</u> Per Day |
| 3.0 | Shortfalls / Defects Liability Period: (If none stated, SIX (6) MONTHS from the date of completion) | <u>6</u> Months |
| 4.0 | Retention Sum | 5 % of the Contract Sum |

**JABATAN PERANCANGAN DAN PENGURUSAN ESTET
KEMENTERIAN PENDIDIKAN
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM**

QUOTATION NO:

DP/JKSH/092 (JPPE-SEPT-2020)

PROJECT:

**UPGRADING WORKS TO OUTDOOR SPORTS COURT AT RIMBA I SECONDARY SCHOOL, GADONG, NEGARA BRUNEI
DARUSSALAM**

| Item No | Descriptions | Qty | Unit | Rate | Amount | |
|--------------------------------|--|------|----------------|------|--------|-----|
| | | | | | \$ | cts |
| | <p>QUANTITY IN THE B.Q ARE PROVISIONAL ONLY AND SUBJECTED TO FINAL MEASUREMENT ON SITE ON COMPLETION OF WORKS. Supply of labour, tools, materials, supervision, scaffolding (if necessary) and all necessary equipments for the proper execution of the works such as follows:</p> | | | | | |
| A | <u>PRELIMINARIES</u> | | | | | |
| 1 | HSE Requirement i) Personal Protective Equipment (PPE) such as safety helmet, safety vest, gloves, safety boots & etc. ii) Safety Signage such as keep away, men at work, danger & etc. iii) First Aid facilities. iv) Barricade and hoarding area. | Lump | Sum | | | |
| B | <u>REMOVAL AND RECTIFICATION WORKS</u> | | | | | |
| | Supply of labour, tools equipment, heavy machineries, transports and other things deemed necessary to carried out the following works. | | | | | |
| 1 | To carefully remove existing futsal court Artificial turf for installation of new Acrylic Court as order by S.O Approx. size: 23m x 38.5m | lump | sum | | | |
| 2 | To repair and make good existing damaged chain link fence including all other necessary works as order by S.O | 38 | m ² | | | |
| C | <u>OPEN COURT</u> | | | | | |
| 1 | Construct new 100mm thick reinforced concrete slab grade 25 which include BRC 65 reinforcement c/w excavation, laying hardcore, levelling and compact, formwork and all necessary works as order by S.O. | 748 | m2 | | | |
| 2 | CONCRETE KERB Supply of tools, equipment, heavy machineries, transport & other things/equipment deemed necessary to construct new R.C kerb 300mm(w) x 450mm(d) around perimeter of existing open court area and all other necessary works required as by S.O | 112 | m.r | | | |
| Balance Carried Forward | | | | | | |



| Item No | Descriptions | Qty | Unif | Rate | Amount | |
|----------------------------------|---|-----|----------------|------|--------|-----|
| | | | | | \$ | cts |
| | | | | B/F | | |
| 3 | <p>To supply and install new approved acrylic finishes Requirement method of installation Apply one layer with court surfacer Two layer of court top coat with grain at a propotion Finishing coat of sport resurfacer rescreed and prepare existing concrete base to required</p> <p>Notes: i) Sample of flooring must be submitted for approval before installation ii) application must be in accordance to manufacturer's specification</p> <p>Notes: 1. A warranty shall be issued by the contractor for a period of 5 (FIVE) YEARS from the date of practical completion of the works. 2. Warranty issued to include: -FREE INSPECTION FOR MAINTENANCE AND UPON COMPLAINT to be carried out during the period of 5 (FIVE) YEARS. -Preliminary schedule of maintenance inspection at every 2 months during Defect Liability Period to be submitted to JPPE upon practical completion) 3. Suppliers who did not submit the catalogue/sample/certificate /warranty required will be disqualified 4. Suppliers are advised to visit site before quote. 5. Contractor to dispose all the rubbish and unnecessary materials off site after works. 6. Contractor to make good any work disturbed. 7. Photographs before commencement of the works and thereafter every first week of the month, suitably dated and titled; taken from various elevations as directed by S.O 8. Contractor to submit detailed programme to complete all the sections of work and make subsequent revisions as required by S.O</p> | 704 | m ² | | | |
| Total amount of Quotation | | | | | | |



MAKLUMAN MENGENAI DENGAN PENGGUNAAN QUOTA BURUH DAN SENARAI KERJA-KERJA YANG SEDANG DIBUAT DI NEGARA BRUNEI DARUSSALAM /
INFORMATION ON THE DISTRIBUTION OF APPROVED LABOUR QUOTA AND LIST OF CURRENT JOBS IN NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

BIL. QUOTA BURUH YANG TELAH DIBENARKAN / QUOTA NUMBER APPROVED:

TARIKH KEBENARAN / DATE OF APPROVAL:

| BIL. NO. | NAMA PROJEK NAME OF PROJECT | LETAK LOCATION | HARGA / COST | TARIKH SIAP / COMPLETION DATE | % KERJA SIAP / % COMPLETED | JUMLAH TENAGA MANUSIA NO QUOTA USED |
|---|--|---------------------------|-------------------------|--|---------------------------------------|--|
| 1 | | | | | | |
| 2 | | | | | | |
| 3 | | | | | | |
| 4 | | | | | | |
| 5 | | | | | | |
| 6 | | | | | | |
| 7 | | | | | | |
| 8 | | | | | | |
| 9 | | | | | | |
| 10 | | | | | | |
| JUMLAH / TOTAL | | | | | | |
| BAKI YANG BELUM DIGUNAKAN / BALANCE OF LABOUR QUOTA NOT USED | | | | | | |



TANDATANGAN PEMBORONG / SIGNATURE OF TENDERER

TARIKH / DATE:

PENGAKUAN (DECLARATION)

BILANGAN SEBUTHARGA
(QUOTATION REFERENCE)

:

DP/JKSH/092 (JPPE-SEPT-2020)

TAJUK SEBUTHARGA
(QUOTATION TITLE)

:

**UPGRADING WORKS TO OUTDOOR SPORTS COURT
AT RIMBA I SECONDARY SCHOOL, GADONG.
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM**

JABATAN/KEMENTERIAN
(DEPARTMENT/MINISTRY)

:

**PERANCANGAN DAN PENGURUSAN ESTET /
PENDIDIKAN**

Saya.....pemilik / salah seorang pemilik
Syarikat yang ikut serta menghadapi
sebutbarga di atas, dengan ini mengakui bahawa saya atau ahli keluarga saya tidak ada
kepentingan dalam lain-lain syarikat yang turut serta menghadapi tawaran yang sama.

That I, the owner / one of the owners of
..... Company which participate in the
above mention tender, hereby declare that I or any member of my family do not have any
interest in other companies competing for the same tender.

**Tandatangan & Cap Syarikat
(Signature & Company Stamp)**



SURAT PENGESAHAN

**PENENDER / PEMBORONG / KONTRAKTOR / PENGUSAHA / PEMBEKAL
MEMILIKI ' BUSINESS PREMISE ' / PREMIS PERNIAGAAN**

Nama Syarikat : _____

Alamat Premis Perniagaan : _____

_____ Pos Kod : _____

Telefon Pejabat / Premis Perniagaan : _____

Faks Pejabat / Premis Perniagaan : _____

Telefon bimbit : _____

| BIL. | NAMA PEMILIK SYARIKAT | BIL.KAD PENGENALAN | WARNA | BANGSA |
|------|-----------------------|--------------------|-------|--------|
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |

Nama Pengurus : _____ Bangsa : _____

Bil.Kad Pintar : _____ Warna : _____ Telefon : _____

Sukacita memaklumkan bahawa segala keterangan di atas adalah benar.

_____ [_____]

Tarikh : _____

COP SYARIKAT



PENGESAHAN UNTUK DIISIKAN OLEH PEMBEKAL / PEMBORONG

NAMA SYARIKAT : _____

ALAMAT : _____

**BORANG SENARAI-SENARAI PROJEK-PROJEK / PEMBELIAN / PEROLEHAN / PEMBEKALAN /
 PEMELIHARAAN / PEMBAIKAN / PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN YANG SEDANG DILAKSANAKAN DAN
 YANG TELAH DILAKSANAKAN**

| BIL. | TAJUK PROJEK / NAMA PROJEK | |
|------|----------------------------|--------------------|
| | SEDANG DILAKSANAKAN | TELAH DILAKSANAKAN |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

TANDATANGAN : _____

NAMA PEMILIK SYARIKAT / CEO / PENGARAH : _____

TARIKH : _____

COP SYARIKAT



Rujukan : LTK/26

Kepada,

Pengarah Jabatan Perancangan Dan Pengurusan Estet
Jabatan Perancangan Dan Pengurusan Estet
Kementerian Pendidikan

(U:P : Bahagian Penyelaras Projek)

Tuan/Puan

PER: Borang Perakuan Kesanggupan Pembekalan

Sukacita membuat pengesahan perakuan yang Syarikat saya, _____
bersetuju untuk membuat pembekalan barangan / perkakas / perkhidmatan sebagaimana dalam
tawaran / sebutharga bilangan : DP/JKSH/092 (JPPE-SEPT-2020)

Tarikh : _____

COP SYARIKAT

[_____]
(Pemilik Syarikat/CEO/Pengarah)

| | | |
|-----------------------------------|--|--|
| Pengesahan Penerima Jabatan : | | |
| Tarikh Penerima Pebekalan | | |
| (Hendaklah Mengikut seperti yang | | |
| telah dijanjikan di dalam borang | | |
| dokumen tawaran asal / kebenaran) | | |

Perhatian :

Borang asal perakuan hendaklah dihantar bersama-sama dengan "Purchase Order" (P.O.) dan invoice

Arahan :-

Borang yang siap disikan oleh pembekal yang diluluskan hendaklah disertakan bersama-sama
dengan 'Purchase Order " (P.O.) dan invoice apabila tuntutan penyelesaian pembayaran dibuat.

